



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
9 December 2013
Russian
Original: English

Шестьдесят восьмая сессия

Пятый комитет

Пункт 133 повестки дня

Бюджет по программам на двухгодичный
период 2012–2013 годов

Проект резолюции, представленный Председателем Комитета после неофициальных консультаций

Порядок покрытия обязательств по медицинскому страхованию после выхода на пенсию

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию [58/249](#) А от 23 декабря 2003 года, раздел III своей резолюции [60/255](#) от 8 мая 2006 года, свои резолюции [61/264](#) от 4 апреля 2007 года и [64/241](#) и [64/245](#) от 24 декабря 2009 года и раздел IV своей резолюции [65/259](#) от 24 декабря 2010 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о порядке покрытия обязательств по медицинскому страхованию после выхода на пенсию¹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря¹;
2. *одобряет* замечания и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам², с учетом положений настоящей резолюции;
3. *ссылается* на пункт 13 доклада Консультативного комитета и просит Генерального секретаря рассмотреть, опираясь на мнение Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций, вариант, предусматривающий распространение мандата Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций, на выполнение функции экономического, эффективного и приемлемого с точки зрения затрат управления выплатами по медицинскому страхованию после выхода на пенсию, с учетом преимуществ и недостатков этого варианта, в том числе связан-

¹ A/68/353.

² A/68/550.



ных с ним финансовых и правовых последствий, без ущерба для результатов такого рассмотрения и представить доклад по этому вопросу на ее семидесятой сессии;

4. *обращает особое внимание* на то, что просьба, выраженная в пункте 3 выше, не лишает Генерального секретаря возможности рассмотрения других вариантов;

5. *просит* Генерального секретаря провести обзор действующих в настоящее время в рамках системы Организации Объединенных Наций планов медицинского страхования для работающих сотрудников и пенсионеров, изучить все варианты повышения эффективности и сдерживания объема расходов и представить доклад по этому вопросу на ее семидесятой сессии.
